

**Presuda Suda (šesto vijeće) od 15. lipnja 2023. (zahtjev za prethodnu odluku koji je uputio Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio – Italija – BM, NP/Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca – MIUR**

(**Predmet C-132/22<sup>(1)</sup>, Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (Posebne liste)**)

(„Zahtjev za prethodnu odluku – Slobodno kretanje radnika – Članak 45. UFEU-a – Uredba (EU) br. 492/2011 – Članak 3. stavak 1. – Prepreka – Jednako postupanje – Postupak utvrđivanja rang-lista za dodjelu radnih mesta u određenim nacionalnim javnim ustanovama – Uvjet za prijam povezan s prethodnim radnim iskustvom stečenim u tim ustanovama – Nacionalni propis kojim se ne dopušta uzimanje u obzir profesionalnog iskustva stečenog u drugoj državi članici – Opravданje – Cilj borbe protiv nesigurnosti radnih mesta”)

(2023/C 271/07)

Jezik postupka: talijanski

#### **Sud koji je uputio zahtjev**

Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio

#### **Stranke glavnog postupka**

Tužitelj: BM, NP

Tuženik: Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca – MIUR

#### **Izreka**

Članak 45. UFEU-a i članak 3. stavak 1. točka (b) Uredbe (EU) br. 492/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2011. o slobodi kretanja radnika u Uniji,

treba tumačiti na način da im se:

protivi nacionalni propis kojim se predviđa da samo kandidati koji su određeno profesionalno iskustvo stekli u nacionalnim institucijama visokog umjetničkog, glazbenog i plesnog obrazovanja mogu biti pozvani sudjelovati u postupku uvrštavanja na liste sastavljene radi zapošljavanja, na temelju ugovora o radu na neodređeno ili određeno vrijeme, osoblja u tim ustanovama i kojim se stoga zabranjuje uzimanje u obzir, radi primanja u taj postupak, profesionalnog iskustva stečenog u drugim državama članicama.

(<sup>1</sup>) SL C 207, 23. 5. 2022.

---

**Presuda Suda (peto vijeće) od 15. lipnja 2023. (zahtjev za prethodnu odluku koji je uputio Conseil d'État – Francuska) – Saint-Louis Sucre/Premier ministre, Ministre de l'Agriculture et de l'Alimentation, SICA des betteraviers d'Etrepagny**

(**Predmet C-183/22<sup>(1)</sup>, Saint-Louis Sucre (Reconnaissance d'une organisation de producteurs)**)

(„Zahtjev za prethodnu odluku – Poljoprivreda – Zajednička organizacija tržišta – Uredba (EU) br. 1308/2013 – Statut organizacija proizvođača – Članak 153. stavak 1. točka (b) – Pravilo članstva u samo jednoj organizaciji proizvođača – Doseg – Članak 153. stavak 2. točka (c) – Demokratičan nadzor nad organizacijom proizvođača i odlukama koje su u njoj donijeli članovi proizvođači – Kontrola jedne osobe nad nekim članovima organizacije proizvođača”)

(2023/C 271/08)

Jezik postupka: francuski

#### **Sud koji je uputio zahtjev**

Conseil d'État

**Stranke glavnog postupka***Tužitelj:* Saint-Louis Sucre*Tuženici:* Premier ministre, Ministre de l'Agriculture et de l'Alimentation, SICA des betteraviers d'Etrepagny**Izreka**

1. Članak 153. stavak 1. točku (b) Uredbe (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007, kako je izmijenjena Uredbom (EU) 2017/2393 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. prosinca 2017.,

treba tumačiti na način da se:

zahtjev članstva u samo jednoj organizaciji proizvođača odnosi isključivo na njezine članove koji imaju svojstvo proizvođača.

2. Članak 153. stavak 2. točku (c) Uredbe br. 1308/2013, kako je izmijenjena Uredbom 2017/2393,

treba tumačiti na način da:

kako bi se utvrdilo sadržava li statut organizacije proizvođača pravila koja njegovim članovima proizvođačima omogućuju da na demokratičan način nadziru svoju organizaciju i njezine odluke, nacionalno tijelo nadležno za priznavanje te organizacije mora:

- ispitati kontrolira li određena osoba neke članove organizacije proizvođača vodeći računa ne samo o činjenici da ta osoba drži udjel u temeljnog kapitalu tih članova već i o tome da s njima održava druge vrste odnosa kao što su, kada je riječ o članovima neproizvođačima, njihovo članstvo u istom udruženju sindikata, ili, kada je riječ o članovima proizvođačima, njihovo obavljanje funkcija na rukovodećim položajima u takvom udruženju;
- nakon što provjeri imaju li proizvođači članovi organizacije proizvođača većinu glasova u glavnoj skupštini organizacije, još ispitati i, s obzirom na podjelu glasova među članovima koje ne kontroliraju druge osobe, mogu li jedan ili više članova neproizvođača, zahvaljujući odlučujućem utjecaju koji bi na taj način mogli izvršavati, nadzirati, čak i ako nemaju većinu, odluke koje donosi organizacija proizvođača.

(<sup>1</sup>) SL C 213, 30. 5. 2022.

---

**Presuda Suda (deveto vijeće) od 15. lipnja 2023. (zahtjev za prethodnu odluku koji je uputio Sąd Okręgowy w Warszawie – Polska) – YQ, RJ/Getin Noble Bank S.A.**

(Predmet C-287/22 (<sup>1</sup>), Getin Noble Bank (Obustava ispunjenja ugovora o kreditu))

(„Zahtjev za prethodnu odluku – Zaštita potrošača – Nepoštene odredbe u potrošačkim ugovorima – Direktiva 93/13/EEZ – Hipotekarni kredit indeksiran u stranoj valuti – Članak 6. stavak 1. – Članak 7. stavak 1. – Zahtjev za određivanje privremenih mjera – Obustava ispunjenja ugovora o kreditu – Jamstvo pune učinkovitosti restitucijiskog učinka”)

(2023/C 271/09)

Jezik postupka: poljski

**Sud koji je uputio zahtjev**

Sąd Okręgowy w Warszawie

**Stranke glavnog postupka***Tužitelj:* YQ, RJ*Tuženik:* Getin Noble Bank S.A.